

ШАРКАН КОММУНА

РЕДАКЦИЛЭН АДРЕСЗ: Шаркан село, Советской ульча, райзолэн коркаез. Телефонлэн номерез 19

Толэзылы 10 пол
7-ти арзэ потэ

ВКП(б)-лэн
Шаркан
райкомезлэн но
райсполкомлэн
ОРГАНЗЫ

Толэзылы 50 коньы

Кылем дырез быдэсак тулыс кизён азелы дасяськонэ кутано

Асьме район Якшур-Бодья районэз социалистической Чошатсконэ пырыськыны отыса, основной политической но практической задачеен Сталин эшлэсь арлы быдэ 7-8 миллиард пуд ютысь производить кароно шуыса верамэз неуклонно быдэстонэз ас азяз пуктыз.

Районысьтымы уноез колхоз'ёс асьсэ выдэ басытэм обязательствозэс зэмос уж вылын быдэстон вылысь нюр'ясько. „Липовка“, „Путь Ильича“, „Электро“, „Двигатель“ но мукет'ёсыз колхоз'ёс тулыс кизён азелы котьмар ласянь дасы ни. Соослэн сельско-хозяйственной машинаосты тупатонэз, сортообмен, минеральной удобренности ваён, пень октон но мукет'ёсыз быдэстэмын ни. Вал'ёссэс чылэтыны пуктызы соос.

Кизён дырозь дыр уно бэ кыль ни. Нош озын ке но, нимаз-нимаз колхоз'ёс, быдэсак сельсовет'ёс но, та дырозь кизён азелы дасы өвёл на. Кивар (предэз Трефилов), Вортча (предэз Шитов) но Быгы (предэз Лебедев) сельсовет'ёс сортообменэз өз быдэстэ на, минеральной удобренности ваён соосын быдэстымтэ, со сельсовет'ё-

сысь колхоз'ёс кыдзэс уг потто. Ю-кыдысэс кыктэтизэ сортировать уг каро, кыдысэз миськон (програвливание) котыре өз но кугскыла на, вал'ёсы чылэтыны пуктэмын өвёл, сельскохозяйственной инвентар'ёсы тупат'ямтэсь, производственной план'ёсы өвёл, кин кытын ужалоз, одйг колхозник но уг тоды.

„Выльгурт“ колхозын вал'ёсы но сбруязы уродэсь. Колхозлэн председателез Вахрушев, вал'ёслэсь состоивизэс умяотон ласянь но кыче ужрал'ёс уг кугылы.

„Красный ключ“ колхозын ужзы уката но урод. Колхозлэн председателез Лебедев, вал'ёсты пырысьтам сезьмен сядыны косыз. Соин сэрэн, вал'ёс нуналысь-нуналэ уродмс. Нош ачиз Лебедев вал гидэ туж шер вуылэ. Татын эрвал'ёсты бызылытон но уг ортыч.

Тулыс кизён дырозь кылем нуналэз озын использовать кароно, чтобы со дырозь котьмар ласянь асьме район дасы мед луоз. Сортообменэз, сортировать каронэз, вал'ёсты умой тырлыко каронэз но соослы сион дасянэз образцово быдэстон вылысь нюр'яськоно.



Суред вылын: Ростов городысь 64-тй школаын дышеткисьёс—Ваня Попов но Валья Кориченко гуртын (деревняын) юбер уморто (скворешница) пукто.

3 занятие саяна ортчытэмын овол

Политической воспитание атямлы чуткость но бдительность сётэ. Политикаез тодысьтэм мурт неграмотной мурт калэ луэ. Озын ке но районысьтымы уноез политшколаос туж урод ужало.

Ворошиловлэн нимыныз нимама колхозын 17 комсомолец'ёс но уно несомной егит'ёс ляд'ясько. Соослэн ваньзылэн асьсэлэсь политической тодонлыкэсэс Жутэмзы потэ.

Нош мар каро татын политшкола уг ужа бере? Политшколаен кивалтыны ВЛКСМ райкомысь Перевозчиков юматэмын вал. Нош со 21 занятие луоно пöлысь 18 занятияез куашкатиз ни.

Верещагин.

Маез вань уж'ес'я дасьялыкэн пумитано

Нырысетй май, быдэс дуннеысь ужаса уйсь калыклэн празникез. Сое бадзым вормон'ёсын пумитан—каждой муртлэн долгеныз луэ. Соны асьмелэн луонлык'ёсы вань. Егит калык пöлын самодельность булэ. Колхоз'ёсын пöртэм кружок'ёс ужало.

Куд колхоз'ёс нырысетй майлы дасяськонэз номре но өз лэстэ на. „Рассвет“ колхозын но кыче кружок'ёс но уг ужало, колхозник'ёс пöлын но кыче культурно-массовой уж өвёл.

Майлы дасяськонэз хозяйственной уж'ёсын вис'яны но кызы уг луы. Тулыс кизён-

лы дасьялыкэн но вань кампанийской уж'ёсыз быдэстыса нырысетй маез пумитаны кулэ. Со, вань калыклэн обязанностиез.

Ми, красноармеец'ёс, боевой но политической подготовкаэс зачетлы дасяськиськомы. Майлы дасяськон'ёс'я уно уж'ёс лэстыськомы.

Я. П. Иванов.

Политмассовой ужез хозяйственной уж'ёсын гэрзаса нуиськом

ВКП(б)-лэн Шаркан кой райкомез 1935 аре монэ „Путь Ильича“ колхозысь ВКП(б) кандидатской группане руководить карыны назначить кариз. Соку группам 4 мурт парти кандидат'ёс но 1 мурт сочувствующой'ёс вал. Монэ ВКП(б) кандидатской группане кивалтыны назначить каремлэсь азыло со верам 5 мурт'ёсын нокин кивалтысь ой вал. Озын бере, соос партийной дисциплинаез но кулэз'я быдэс'яны өз быгатэ.

Нырысь ик мон кандидат'ёсты партийной дисциплинаен тодматон борды кутски. ВКП(б) райкомлэн кивалтэмез'я кандидатской группамы партийной дисциплинаез умяотыны быгатымы. Партийной собранияос регуляро ортчыллызы. Ужаны план пусыллымы. Вань ужмес со план'ёс'я подчинить карыса нуимы. Планымы, озын бере, ужанамы но, массовой валэктон ужлы туж бадзым саклык вис'яллымы.

Ужам юмне өз луы. Хозяйственной но массовой уж'ёсты быдэстони кандидатской группа колхозлы туж бадзым юртэт возматэса, аслыз бадзым авторитет завоевать кариз. Вань колхозник'ёс кандидатской группалэсь инициативазэ поддержать карыса ужамен, 1935 аре колхозмы красной почетной доскае пöртэмын вал.

Кандидатской группа, хозяйственной но массовой уж'ёсты нуонэн чош ик, политической тодонлыкэз жутон ужез но өз вуныт'я. Политшкола кылдытыса, отчы асьме группымы саяна, 10 мурт беспартийной колхозник'ёс но кыскемын вал.

1936 ар—көс ар ке но вал, кандидатской группалэн кивалтэмез улскын, колхозын выль урожай басытон понна нюр'яськыса, колхозын удалтонлык урод ой вал. Со арын, мукет хозполиткампанийос но умой быдэстэмын.

Торгово-заготовительной парторганизацилэн отчетно-выборной партиной собраниясьтыз

Отчетно-выборно партиной собраниян рм мтэ уж'ёсыз сяршэ парторганизацтор Дулесов эш, партийной собраниялы ожыт дасяськыса лыктыз. Нош коммунист'ёс но кандидат'ёс отчетно-выборной партиной собрание чик дасяськытэк лыктызы. Дулесов эшлэн докладэз'я прениос мынызы ке но, ляб ортчиз. Собраниян пуисьёсты кажнойзэ прениын вераськыны кужмысь отыса, вераськоно шуыса, убедить карылыз.

Семенищев эш прениын вераськыса, парторганизацилэсь бадзым тырмилтэ уж'ёссэ указать кариз. Партсобранилэсь кутэм рещениоссэ уж вылын ум быдэс'яське. Соин сэрэн ик, кандидат'ёс ВКП(б) членэ пырон сяршэ документ'ёс оформлять өз карылыз, уг но каро. Со саяна, комсомолец'ёс пöлын но кыче массовой уж уг нуиськы. Со-

ин ик, комсомольской организацимы уг йылы, ВЛКСМ радэ пыртон өвёл.

Партийной дисциплина ляб пуктэмын. Партпöручение уг быдэс'ясько. Лешев но Верещагин РСФСР-лэн но УАССР-лэн Верховной Советазы быр'ён положениез, торгово-заготовительной ужасьёс пöлын раз'яснить карон котыре та дырозь өз кутске на, кружок'ёс организовать карымтэ.

Прениын вераськысьёс Михайловез, Жуйковез но Евсюковез зол критиковать карызы, что соос асьсэ ужасы ляб кивалто. Чем дыр'я политшколае юри уг ветло. Партийной собрание но соос ик опоздать карыло. Асьсэлэсь идейно-политической уровеньзэс жутон понна ляб солмасько. Соин валче ик, коммунист'ёслэн бдительность сы притуплять карыське.

Отчетно-выборной партиной собранияос ортчон кустын, вань коммунист'ёслы бдительностьсэс эшшо но выдэ жутано. Массово-политической валэктон ужез кулэз'я организовать кароно Александров.

Польской фашист-еслэн литыаын провокацизы

Каунас, К а у н а с л ы матысь одйг гуртын богослужение дыр'я польской фашист'ёс отчы пырыса, богослужениез польской кылын ортчытыны курыны кутскиы. Поляк'ёслэн провокационной поведениенызы сэрэн отын столкновение луы. Кык паласысьтыз ик сёсырмем'ёс вань.

ГАЗЕТ ВОЛДОН КУАШКАТЭМЫН

„Вукогурт“ колхозын одйг хозяйство но но кыче газет уг басыто. Газет волдон сяршэсь письмоносец Перевозчиков одйг пол гинэ ужлуп өз пуктылы ни. Колхозник'ёслэн, трудоденьзылы вуись коньдонэн авансом правление газет'ёсты выписать карыны быгатэ. Нош колхозлэн председателез возыттэк тазы шуз: колхозлэн коньдонэз уг пöбзы. Соин со буйгатскиз.

Озын ик, „Гитсошур“, „Жданово“, „Маяк“ но „Доброволец“ колхоз'ёсын газет волдон чидантэм ляб мынэ П. Е. Перевозчиков.



Осоавиахимлэн 12-тй лотереез азелы Бельский художниклэн лэстытэм плакатэз



Республиканской испанийн Суред вылын: Пионер'ёслэн отрядыз Мадридлэн ульчаез.



УЛИЗ-а ХРИСТОС

Церковник'ес, Христос сарысь трос осконо исторической даннойес вань шуо. Со даннойес, пе, древней христиан'еслесь кылемын но нырысь христиан'ес асьсэ синмынызы но пельнынызы, Христосаз асьсэ, пе, адыллызы но сожысь кылдыськылызы.

Церковник'ес христианской библиа выль ссылатся карыськы. Библиан ог 20 мында, пе, апостол'есын но Христослэн дышетскысьесынэз гожтэм произведенийос вань. Со произведенийос пблысь нырысь ик 70 ар'есы. „Откровение Иоанна“ гожтэмын вал. Кин гожтыз со „Откровениез“—тодмо бөд. Мар нош со вера Христос сарысь?

„Отаровенин“ христос адым кадь бөд, а сказочной существоен гинэ возматэмын: то сязьым синым но сар'есын икпн кадь, кудэ инар сотворени мира дыр'я ик вандем, то ымаз мечен (кыжалэн) небесной воин кадь. Озы ик отын верасысь, бурдо кышномуртлэсь вордскем но дьявольской-кый соосыз кызнавэс ик, пе, преследовать карыз.

Татысь одиг гинэ вывод: „Откровениез“ верамез'я Христос улиз вань оскыны уг луы.

„Откровение“ бере 20-30 ар улыз, нырысетн веклэн пумаз, христиан'есын особой гожтэт'ес—«искупление» гожтэмын выльэм. Со, пе, Павел апостол гожтэм. Нош наука, мочычэ таче апостол ноку но вышмытэ но та «послание» тодымтэ христиан'есын гожтэмын выльэм шуыса установить карыз.

«Посланиеын», «отаровенин» самен ик, Христос адым кадь бөд а сказочной существо кадь возматэськы: то небесной «спаситель» кадь. Со, пе, оло ку но, оломызы нимысь муз'ем выль лэзькэм, адым кадь луэм, курадэм, кулэм, улдем но нош ик инме берытскем.

Луз-а таче сказаслы но сказочной Христослы оскыны? Если Христос зэмэ ик куко муз'ем выль улэм ке, малы нош «посланиез», гож'ясыт со сарысь номыр но умойзэ, визьмо адымлы осконо кадызэ бы ивортэ.

Христослэн куко, пе, зэмэ ик муз'ем выль улэмэз но солэн адым кадь луэмэз сарысь, «евангелиосысь» адыллыськом. Церковник'ес, евангелиосыз апостол'ес но Христослэн дышетскысьесыз гожтызы шуыса инар оскысыты брекчало. Нош на самом деле, евангелиос тодымтэ христиан'есын ог сю арлы со дырлэсь, мочэ дырлы сое церковник'ес относить каро, бердо гожтэмэн вал. Евангелиос 100 но 150 ар'ес кустын гожтэмын.

Евангелиослы озы ик пичи но оскыны уг луы. Соос Христос сарысь выжыкы'ес гинэ верало но оевалы-огез пумит валэктэ.

Былсарысь, Матфей евангелист, Христослэн родитель'есыз вуж еврейской Вифлией городокки улызы шуэ, нош Лука евангелист—со важит выдмтэ Назарет городокки улыз шуэ.]

Матфей верам'я, Христос аслаз родитель'есызлэн вордскем, Лука верам'я—кытнн кыж гидын, бусын, город сьбырн вордскем. Матфей, Марк но Лука евангелист'еслэн верамызы крещение бере Христос соку ик, пе, 40 нуналлы вьсысьмыны но вос утыны (постыться) пустыне кошкэм. Нош Иоанн евангелистлэн верамез'я, Христос нырысь ик Бана Галилейское сьжэне кошкэм.

Таче противоречие евангелист'еслэн ваньшылы бөд. Евангелиосын пбртэм «чудесаос» сарысь рассказ'ес гинэ, солы табере школьняк'ес но уг оско ни.

Евангелиос Христос сарысь нокичэ осконо сведение уг бөто. Церковник'ес, евангелиос'я инар оскысьесыты брекчало гинэ. Озы ик евангелиос бере гожтэм, древней христиан'еслэн кыжасысь но Христос сарысь номыр но осконо уг ивортэ.

Может Христос сарысь потымар но со, древней писатель'ес гож'язы? Исторической наука, одигэз но древней не христианской писатель уродэ но, умойзэ но Христос сарысь бэ гож'я, бэ ивортэ шуыса установить карыз.

Нош Христос зэмэ ик улсам бы соосын одиг вакытэ, гож'ятык бы кельтысазы. Водь соос асынызы одиг вакытэ улысь трос мукет деятель'ес сарысь рассказывать каро, нош Христос сарысь—одиг вын но уг.

Кызы древней христиан'еслэн со сарысь выжыкы'ес кылдылэм? Древней христиан'ес раб'ес пблысь но городской но сельской бедняк'ес пблысь вал. Соосты узыр'ес эксплуататор'ес угнетать карыса возызы. Угнетённый'ес, узыр'еслэсь властьсэс восстанис карыса свергнуть карыны тургылымзы неудачосын бырыллызы. Собо, чыдаватэм пуме вуэм раб'ес но куанер улысь'ес инар гинэ, соослы нимысь нимаз «спаситель» ытыса юрттын быгатэз шуыса оскыны кутсызы.

Постепенно таче «спаситель»—Христос сарысь выжыкы'ес кылдылэны. Христослы оскысьесы возматэзы солэсь дыктэмэз но, ноку но со бы лыты. Соку тазы маппаны кутсыкы; Христос куко кемалэсь дыктылэм ни но кытэтэзэ «дунне бырыку» пе лыктэз.

Таче выжыкы'ес вреднось. Соос пбртэм инар'еслы, ангол'еслы, чорт'еслы но мукет'есызы оскысь трудящой'еслэсь йырызэс визьтэм каро. Убата ик со выжыкы'ес соин вреднось, что соос трудящой'есы асыд ачид оскыса улэм интэе, инарлы но сказочной Христослы гинэ оскыса улыны призывать каро.

Соос трудящой'есы эксплуататор'есын нюр'яськондэсь отвлекать каро. Соос верущой трудящой'есы социалистической стройтэвостын активно участвовать карыны диктэ. Н. Р. (З. Ж-ре „Бесбожик“ журналысь)

Зечлыко етин понна нюр'ясько

Кагановичлэн нимыныз нимам колхозын выль Зечлыко етин басытон выльсь нюр'яськон понна куйнэ звено кылдытэмын. Звеноосын кивалтысьес: Х. Перевозчикова, М. Шамаева но А. Шамаева асьсэ ужзы борды мыльськыдысь кутскизы. Сортовой етин кидыс тырмыт вайыса дасымын, звенолы быдэ 18 центнер пень октэмын. 30 центнер минеральной удобрение но 6 тонна фекелий дасымын. Етин выль ву кисталляны бочкаос лэстылэмын. Али блохоуловитель'есы дасын котыре кутскемын. Агротехкружок'есын 30 мурт охватить каремын. Кружок'есын, 1938 арын етинэз но пышез контрактовать карон план сарысь СССР-ысь Совнаркомлэсь но ВКП(б)-лэн ЦК-езлэсь пунктэмзэс проработать карон мынэ.

Хозяйственной ум'есы политической ум'есын уг вис'яськыло татын. Али РСФСР-лэсь но УАССР-лэсь Конституциосэс, Верховной Советазы бырийськон Положениосэс и зучать карыны ныль кружок организовать каремын. Кружок'ес ужзы борды умой-умой кутскизы. Ш.



БССР-ысь Богушевской районьсь „Ленинской путь“ колхозын тулыс кизён азелы ваньмыз сельхозинвентарь тупатэмын, кыткон котыр'ес но кидыс дасынын, стахановской звеноос кылдытэмын. А. Л. Лавреновалэн звеноз (3 мурт) 1938 арын 1 га выльсь 1 тонна етин кидыс, нош мукет гаысь 30 центнер чабей басытны обязательство сетыз. Со понна ик со звено, торфез но минеральной удобрениосты смена тыло-бурдо кыездэз но пенез октэ. (18 центнер тыло-бурдо кыед но 18 центнер пень октэмын ни.)

Суред вылын А. Л. Лавренова тыло-бурдо кыездэз охтонын.

ЕТИНЭЗ НО КИДЫСЭЗ УТЯЛТОН ПОННА УГ СЮЛМАСЬКО

„Рассвет“ колхоз кидысэз умой утялтон понна пичи но уг сюлмаськы. Кутсаськон быдтэмын, нош кутсам сезызы али но итымын ву пушкын улэ на.

Технической культураос пблысь етин туж дуно культурен лыд'яське. Озы бере, етинэз утялтон но солэсь продуктивностэс сётыны сюлмаськон—каждой адымилэн долгеныз луэ. „Рассвет“ колхозлэн председателэз Перевозчиков, сое валамтэ. Кылем сязьыл етинэз вуысь жутыса итым улэ тыризы. Етин али ке но отын на. Етин улын али ву пуке. Соин ик, уно етин сисымыны шедемын ни. Дмитриев.



Ось кузь луэ (удлиняется)

Буйгатскыны уг луы

„Выл гурт“ колхозлэн кунитей бригадез тулыс кизёнэз дасылыкэн пумита. Тулыс кизёны кулэ луись сельхозинвентарь ваньмыз ремонтировать каремын. Вал'еслы быдэ кык снес'ес дасымын. Сортовой кидыс воштон план йылпум'ямын. Вал'ес шорокуспо тырлыкоесь. Одыг бригадалэн гинэ дасылыкеныз буйгатскыны уг луы. Колхозысь мукет бригадаос тулыс кизёнлы дасэсь бөдл. Колхозлэн председателэз С. Вахрушев тулыс кизёнлы дасыськем интые, 9-10-11 апреле юкса улыз, али но озы ик.

Колхозаз кумушка пбсьтонэчиз возглавить карыз. Тулыс кизён кутскоз ни, нош Вахрушевлэн кизён сарысь малпаськон'ес йыраз но бэ пыра на.

Колхозлэн счетоводэз Шитов но Вахрушевлэсь пбртэм бөдл. Колхозлэн азьло председателеныз Гаврилов соос колхозник'еслэсь 780 манет заёмлы коньдон октызы. Со коньдонэз соос кнултызы. Нош Вахрушев соин буйгатскына улэ. Гавриловлы но Шитовлы нокичэ ужрад'ес кутэмын бөдл.

1-ТИ, 3-ТИ БРИГАДАОС КОНЬДОН ОГАЗЕЯНЭЗ КУАШКАТО

Наговицилэн нимыныз нимам колхозысь 2-ти бригада массовой валэктон умез умой пуктыса, нырысетн кварталлы коньдон огазаян планэз вакчи дырын быдэстыз. Кытэти кварталын но та ласын ужзы умой пуктэмын. Нош 1-ти но 3-ти бригадаос та умез мёчак куашкато. Конь-

дон огазаянэз 1-ти кварталлы но быдэстымтэ на. Окулов.

Редактор П. АРИСТАРХОВ. Поттысь райисполком.

АЛОН

Шарканысь 11 номеро аптекалэн тулыс кизён азелы колхозной аптекасыз вань. Дунзы одйгезлы 23 манет. 1-2 Аптека

Колхозник'ес, колхозницаос, совхозысь умасьес, пастух'ес, скотник'ес, дояркаос НЮР'ЯСЬКЕ ЛУЗЕН!

Лузлэн керныжэз кузэ соре—пась каре но пудоз акылытытэ. Лузен акыльмем пудо висе, секталазэ ыштэ но йолзэ ичи сьтэ.



БЫДТЭ ЛУЗЛЭСЬ КЕРНЫЖ'ЕСЭЗ

Лузен нюр'яськонэз пырыськыны кулэ вань ветеринарной санитар'еслы, пудо возмасысьлы, скотник'еслы, дояркаослы, ветарач'еслэн но ветфельдшер'еслэн кивалтэм улазы вань колхозник'еслы но единоличник'еслы.

Кызы быдтоно лузлэсь керныж'есэз



Керныж'есы быдтыны куйнэ пумо амалын луэ:

Керныж'есы кийн пычкылон; жидкой эм'юм'есы лэзын; керныж'ес вадысьты лёгез феналовой мазен зыран.

Эм'юм лэзыны, мазен зыраны, ветработник'ес но соосты юри дышетэм мурт'ес гинэ быгато.

Пычкылыны пудоз утялтон ужись вань ужасьес быгато.

Керныж'есы тазы пычкылыны кулэ:

Нырысь ик керныжлэн лёг котырытэз гонзэ чышконо. Собо керныжэз кулэн пась вадсаз вуттоно но пычкыса погтоно, виёно, яке керо сизэн яке формалинен ведреа куд-

тано. Нокизы но лузлэсь керныжэз муз'ем выль яке мурсорной гуосы но ящик'есы куяны уг яра.

Тода, эи вунэтэ: лузэс быдтыса, асьмеос странамес трос миллион'ем из'ялэсь мозыт'яськом, промышленностылы миллион куз'ес обувь, дас сюрс тоннаен сизь но миллион литр йбл кельт'яськом.